

## Wichtige Termine

**Dienstag, 3. Mai 2011, 18 Uhr:**  
Informationsveranstaltung «Pensionierung richtig planen», Schlossgutsaal Münsingen

**Samstag, 28. Mai 2011:**  
«Tag der offenen Türe» in der Filiale Worb

**Donnerstag, 9. Juni 2011, ab 18 Uhr:**  
Vernissage Kunstausstellung von Kurt Roth, SLM Münsingen

## Jubiläen

11. November 2010  
**Herbert Gasser**  
25 Jahre



1. April 2010  
**Sarah Marti**  
5 Jahre



5. Juni 2010  
**Sonja Hofer**  
10 Jahre



1. Mai 2010  
**Daniela Bürki**  
5 Jahre



1. März 2011  
**Ursula Gambazzi**  
10 Jahre



1. August 2010  
**Michael Jufer**  
5 Jahre  
Ausbildungserfolg: Berufsmatur




1. September 2010  
**Marc Bürki**  
5 Jahre



## Eintritte

1. Januar 2011  
**Bernhard Lehmann**  
Mitglied der Direktion

Bernhard Lehmann, verheiratet, Vater einer Tochter und eines Sohnes, wohnhaft in Bolligen, ist per 1. Januar 2011 bei der SLM als Mitglied der Direktion eingetreten. Per 1. April 2011 übernimmt er die Leitung der Bereichs Kreditkunden von Ernst Stäger, der per Ende September 2011 in den wohlverdienten Ruhestand tritt.



1. Mai 2010  
**Franziska Kumli**  
Kundenberaterin




1. August 2010  
**Federica D'Ingianti**  
Lernende



1. Juli 2010  
**Claudia Roschi**  
Kundenberaterin



1. August 2010  
**Patrick Wyder**  
Lernender



1. Juli 2010  
**Nicole Leu**  
Kundenberaterin



25. Oktober 2010  
**Remo Röthlisberger**  
Kundenberater




6. August 2010  
**Michael Lehmann**  
Lernender



## Ausbildungserfolge

**Lilian Zink**  
Lehrabschlussprüfung, Ausbildung zur  
Kauffrau inkl. Berufsmatur



**Simon Wälti**  
Berufsmatur



**Thierry Deiss**  
Berufsmatur



**Martin Räss**  
Finanzberater IAF



## Hauptsitz

Spar + Leihkasse Münsingen AG  
Dorfplatz 5  
3110 Münsingen  
Telefon 031 724 11 11  
Telefax 031 724 11 55  
Internet www.slm-online.ch  
E-Mail info@slm.rba.ch

## Geschäftsstellen

### Kirchdorf

Telefon 031 781 01 66  
Telefax 031 781 37 11

### Konolfingen

Telefon 031 790 30 30  
Telefax 031 790 30 39

### Wichtrach

Telefon 031 781 23 23  
Telefax 031 781 33 50

### Worb

Telefon 031 839 73 73  
Telefax 031 839 73 75

### Gerzensee

Telefon 031 781 01 88

### Rubigen

Telefon 031 720 40 20

## Bancomaten

Hauptsitz Münsingen  
Filiale Kirchdorf  
Filiale Konolfingen  
Filiale Wichtrach  
Filiale Worb

Bahnhof Münsingen  
Volg Kiesen  
Bahnhof Rubigen



## Editorial

Daniel Sterchi, Mitglied der Direktion  
Bereichsleiter Dienste



Inhalt

## Mehrendite durch Fachkompetenz, Unabhängigkeit und attraktive Gebühren

## Umbau unserer Filiale in Worb

## SLM intern

## Wichtige Termine

*Mit uns draus reden!*

## Die SLM setzt sich für die Umwelt ein

Luftbelastung, Erderwärmung und Klimawandel sind Begriffe, die heute für uns alle eine Bedeutung haben. Politik und Wirtschaft sind gefordert, Lösungen für heute und für unsere Zukunft zu finden. Die effiziente und optimierte Nutzung der vorhandenen beschränkten natürlichen Ressourcen ist auch für die SLM ein grosses und wichtiges Anliegen.

So wird seit einigen Jahren der ganze Strombedarf der Bank mit Ökostrom aus einheimischer Produktion abgedeckt. Dieser Strom wird vollständig aus erneuerbaren Energieträgern erzeugt und beinhaltet ökologische Mehrleistungen wie zum Beispiel das Renaturieren von verbauten Flusskanälen.

Im Rahmen von anstehenden Umbauarbeiten wird von uns jeweils auch die Frage nach ökologischen Verbesserungen geprüft. So kann durch eine neue, 16 cm dicke Aussendämmung, sowie den Ersatz sämtlicher Fenster der benötigte Heiz-Energieverbrauch am Hauptsitz in Münsingen reduziert werden! Dadurch können etwa 20'000 Liter Heizöl pro Heizperiode eingespart werden. Zudem wollen wir die benötigte Wärme inskünftig grösstenteils mit einer Grundwasser-Wärmepumpe erzeugen.

Durch den Einsatz einer Photovoltaik-Anlage auf dem Dach unseres Hauptsitzes werden wir ab sofort auch Elektrizität ins Stromnetz abgeben können. Durch die optimierte Anordnung der eingesetzten Solarmodule können wir im Jahr ca. 7'000 kWh Solarstrom produzieren. Dies entspricht über 10% unseres jährlichen Stromverbrauches in Münsingen.

Auch in Zukunft ist es uns ein Anliegen, im Rahmen unserer Möglichkeiten einen Beitrag zur Verbesserung der Umwelt-Situation leisten zu können. Möglichkeiten sind noch viele vorhanden.

Wir wünschen Ihnen beim Durchlesen des vorliegenden SLM-Infos viel Spass.

# SLM-Vermögensverwaltung

## Mehrendite durch Fachkompetenz, Unabhängigkeit und attraktive Gebühren



v. l. n. r.: Rolf Lehmann, Daniela Bürki, Bruno Tanner und Beat Wittmann

**Ständig ändernde Marktbedingungen machen weitsichtige Anlageentscheidungen immer anspruchsvoller. Entsprechend wichtig ist es für Anleger, dass sie sich nicht auch noch an immer wieder neue Ansprechpartner bei ihrer Bank gewöhnen müssen. Beständigkeit und die konsequente Umsetzung der Anlagestrategie in guten wie in schlechten Zeiten sind zentrale Faktoren für erfolgreiche Anlagerenditen.**

Viele Anlageprodukte sind immer schwieriger zu verstehen und kaum mehr voneinander zu unterscheiden. Ist man wenig vertraut mit den immer komplexer werdenden globalen Finanzmärkten oder bevorzugt man lieber andere Freizeitbeschäftigungen als sein eigenes Vermögen zu verwalten, spricht vieles für ein Vermögensverwaltungsmandat. Hiermit übertragen Sie die Verantwortung für die Bewirtschaftung Ihrer Wertschriften gegen die Zahlung einer Gebühr den SLM-Anlagespezialisten.

### Einladung zur Informationsveranstaltung «Pensionierung richtig planen» vom 3. Mai 2011 um 18 Uhr, im Schlossgutsaal Münsingen

- Die wichtigsten Fragen zur Pensionierung
- Mit welchen Rentenleistungen kann ich in Zukunft rechnen?
- Nutze ich sämtliche Steuersparmöglichkeiten?
- Tipps zu Anlagen, Nachlass, Rente oder Kapital, etc.

#### Anmeldung

■ Ich nehme an der Informationsveranstaltung vom 3. Mai 2011 teil.

Name	Vorname		
Strasse/Nr.			
PLZ	Ort	Telefon	
Ich komme in Begleitung von			

Bitte beachten: Die Anmeldungen werden nicht bestätigt. Anmeldung bitte bis 28.04.2011 zurücksenden an Spar + Leihkasse Münsingen, Postfach, 3110 Münsingen, am Schalter am Dorfplatz 5 in Münsingen abgeben oder über [info@slm.rba.ch](mailto:info@slm.rba.ch) anmelden.

**Strukturierter SLM-Beratungsprozess**  
Am Anfang der Beratung steht die Bedürfnisanalyse bei der Ihre Ziele und Bedürfnisse im Mittelpunkt stehen. Da auch bei den Finanzen das eine vom anderen abhängig ist, wird das Anlagevermögen bei der SLM nie isoliert betrachtet. Zur Ermittlung der für Sie umzusetzenden Anlagestrategie wird die Risikofähigkeit (Einkommen, Vermögen, Erfahrungen, Familienverhältnisse, usw.), die Risikobereitschaft (vor allem Bauchgefühl, wie verhalten Sie sich in negativen Börsenjahren, wie können Sie mit Vermögensschwankungen umgehen, usw.) und ganz wesentlich der Anlagehorizont abgeklärt. Mit diesem Wissen und dem genauen Verständnis Ihrer persönlichen Wünsche bestimmen wir die für Sie passende Anlagestrategie.

**Gute Gründe für ein Mandat bei der SLM**  
Eine gute Beziehung beruht im Privaten wie im Geschäftlichen auf Kontinuität und Vertrauen. Hier wollen wir uns im Besonderen von anderen Banken unterscheiden. Das Ziel unserer Anlagespezialisten ist es immer eine vertrauensvolle, langjährige Partnerschaft mit dem Kunden einzugehen und nicht möglichst viele Anlageprodukte in kurzer Zeit zu verkaufen. Wichtig ist uns, dass sich jeder Kunde fair behandelt fühlt. Durch unsere jährliche Pauschalgebühr von 0.9% des durchschnittlich investierten Kapitals, welche sämtliche Transaktionskosten, Depotgebühren und Verwaltungskosten beinhaltet, kommen wir als Bank

gar nicht erst in den Zielkonflikt, das Depot möglichst viel umzuschichten. Selbstverständlich werden die Vermögensverwaltungsdepots laufend überwacht, damit bei entsprechenden Ereignissen sofort gehandelt werden kann. Die SLM setzt nur Anlageinstrumente ein, die in unserem objektiven Auswahlverfahren herausragen. Während wir bei der Analyse der gesamtwirtschaftlichen Vorgänge auf ein weitreichendes Netzwerk zählen können, legen unsere Anlagespezialisten vor Ort ihr Hauptaugenmerk auf das professionelle Herausfiltern der Produkte. Als unabhängige Regionalbank sind wir an keine Finanzprodukte gebunden. Wir wählen aus allen verfügbaren Anlagen diejenigen aus, die den grössten Kundennutzen versprechen und die solid, transparent, kosteneffizient und einfach zu verstehen sind. Weiter wird bei der SLM schon aus der Tradition heraus die Sicherheit sehr gross geschrieben. Dass der Fokus auf Sicherheit anstatt Renditemaximierung gelegt wird bildet die Basis für eine langfristig nachhaltige Rendite.

Wir beraten Sie gerne. Kommen Sie bei unseren Anlagespezialistinnen und Anlagespezialisten vorbei und erfahren Sie weitere Details zu unseren Dienstleistungen und unseren Vergangheitsrenditen.

Wir freuen uns auf Sie.  
[beat.wittmann@slm.rba.ch](mailto:beat.wittmann@slm.rba.ch)

### Die SLM hat Ihre Zinssätze auf Kassenobligationen erhöht

Ab sofort bieten wir Ihnen attraktive Zinssätze auf Kassenobligationen bis 2.30%. Bei maximaler Sicherheit profitieren Sie mit unseren festverzinslichen Anlagen von höheren Zinsen.

Zinssätze	
Laufzeit	Zinssatz
2 Jahre	0.80%
3 Jahre	1.20%
4 Jahre	1.50%
5 Jahre	1.75%
6 Jahre	2.00%
7 Jahre	2.20%
8 Jahre	2.30%

Änderungen vorbehalten

# Umbau Filiale Worb



## Umbau unserer Filiale in Worb

Der persönliche Kundenkontakt ist in der Finanzdienstleistungsbranche das entscheidende Kriterium für eine langjährige Kundenbeziehung. Produkttechnische Unterscheidungen gibt es kaum mehr oder sind marginal.

Damit wir unseren Kunden auch in Zukunft gerecht werden können, haben wir der Filiale ein neues Kleid verpasst. Die Umbauarbeiten konnten am 1. November 2010 planmässig gestartet und per Ende März 2011 mit dem Innenausbau und den Einrichtungsarbeiten erfolgreich abgeschlossen werden. Allen Beteiligten ein herzliches Dankeschön. Geschafft – die SLM erstrahlt in neuem Glanz!

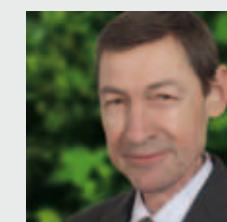
Die offenen Räume sorgen dafür, dass Kundengespräche nicht mehr durch kugelsicheres Glas «gestört» werden. Dem direkten Dialog und der umfassenden Beratung kann somit noch mehr Platz eingeräumt werden. Die Einrichtung ist hell, offen und neu mit einer 24h-Kundenzone ausgestattet. Darin wird Ihnen rund um die Uhr ein neues Ein- und Auszahlungsgerät zur Verfügung stehen. Sie können somit Ihre Ein- und Auszahlungen auch ausserhalb der Öffnungszeiten ungestört und geschützt vornehmen.

Mit üs cha me rede ... dank der einladenden Gestaltung des Beratungszentrums, wird die SLM zum Ort der Begegnung. Trinken Sie bei uns in der Lounge einen Kaffee, lesen Sie die Zeitung oder verweilen Sie ganz einfach einen Moment. Lassen Sie sich durch regelmässig organisierte Kunstausstellungen inspirieren – bei uns dreht sich nicht alles nur um das Bankgeschäft.

Kompetenz, Freundlichkeit und langjährige Mitarbeitende, die mit Herzblut bei der Sache sind, sind wichtige Voraussetzungen für eine vertrauensvolle Beziehung zwischen Ihnen und der SLM. Das Team um Herbert Gasser, bestehend aus Rita Seifriz, Sabrina Stöckli und Remo Röhliberger, nimmt sich bewusst Zeit für Sie. Nutzen Sie die Möglichkeit und vereinbaren Sie schon heute einen Termin für ein individuelles Beratungsgespräch. Anlageberatung, Finanzierungen, Vorsorgeberatungen, Pensionierungsplanungen oder Bedürfnisse rund um Ihr Konto gehören zu unserem Kerngeschäft – in Geldangelegenheiten sind wir Ihr Ansprechpartner!

Kommen Sie vorbei – Wir freuen uns! In der Woche vom 2. Mai bis und mit 6. Mai 2011 erwartet Sie ein Willkommensgeschenk.

## SLM Intern – ein Abschied...

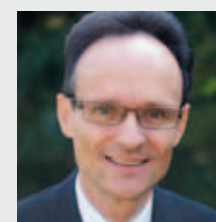


**Willy Kilchenmann**  
Worb

Willy Kilchenmann, Worb, tritt an der Generalversammlung der SLM vom 16. April 2011 aus dem Verwaltungsrat zurück. Während 30 Jahren hat er

sich für die SLM engagiert und mit seinem Wissen und seiner Erfahrung wesentlich zum Erfolg der Bank beigetragen. Die SLM dankt Willy Kilchenmann auch an dieser Stelle herzlich für die erfolgreiche und angenehme Zusammenarbeit.

## ... und ein Willkommen



**Peter Jörg**  
Fürsprecher und Notar, Rüfenacht

Als Nachfolger von Willy Kilchenmann wird der Generalversammlung Peter Jörg, Fürsprecher und Notar, wohnhaft in Rüfenacht, Mitinhaber

des Advokatur- und Notariatsbüros Haldemann + Jörg, Biglen und Worb, zur Wahl in den Verwaltungsrat vorgeschlagen.